

CIRCOLARE n.352	CREMA, 24.08.2022
Modalità di Pubblicazione: - Albo elettronico - Albo cartaceo	Destinatari: - Agli studenti TORRIANI TOMMASO (4LD) e LA PAGLIA EDUARDO (4MC) - Ai docenti della classe 4LD, 4MC

PERIODO DI STUDIO ALL'ESTERO: verifica e attribuzione del credito scolastico

Con la nota prot. n. 843 del 10.04.2013 avente ad oggetto "linee di indirizzo sulla mobilità studentesca internazionale individuale" il MIUR ha inteso tracciare una linea di comune condotta per tutti gli istituti scolastici superiori al fine di valorizzare ed integrare i percorsi di studio effettuati all'estero da molti degli studenti italiani. Il MIUR, in particolare al punto B3 indica con chiarezza:

"Al termine dell'esperienza all'estero è compito del Consiglio di classe valutare il percorso formativo partendo da un esame della documentazione rilasciata dall'istituto straniero e presentata dall'alunno per arrivare ad una verifica delle competenze acquisite rispetto a quelle attese come indicato nel Contratto formativo. Il Consiglio di classe ha la responsabilità ultima di riconoscere e valutare le competenze acquisite durante l'esperienza all'estero considerandola nella sua globalità e valorizzandone i punti di forza.

*Il Consiglio di classe valuta gli elementi per ammettere direttamente l'allievo alla classe successiva. Può anche sottoporre, se ritenuto necessario, il giovane ad accertamento, che si sostanzia in prove integrative al fine di pervenire ad una valutazione globale, che tiene conto anche della valutazione espressa dall'istituto estero sulle materie comuni ai due ordinamenti. Tale valutazione permette di definire il credito scolastico dell'alunno nell'ambito delle relative bande di oscillazione previste dalla vigente normativa (cfr. Nota della Direzione Generale Ordinamenti Scolastici prot. 2787 del 20 aprile 2011, Titolo V). **E' in ogni caso escluso che la scuola possa sottoporre l'alunno ad esami di idoneità che sono previsti dall'ordinamento per altre casistiche.***

Oltre alle conoscenze e competenze disciplinari, gli istituti dovrebbero essere incoraggiati a valutare e a valorizzare gli apprendimenti non formali ed informali, nonché le competenze trasversali acquisite dagli studenti partecipanti a soggiorni di studio o formazione all'estero. Questa forma di valutazione favorirebbe una connessione tra scuola e mondo del lavoro a vantaggio degli studenti nell'ambito di un sistema nazionale di certificazione delle competenze, anche attraverso l'individuazione e la validazione degli apprendimenti non formali e informali (cfr. D.L.vo n.13 del 16 gennaio 2013). Per esperienze di mobilità nei Paesi Europei va ovviamente incoraggiato l'uso dei dispositivi previsti dalla Unione Europea (es. Europass Mobility). A riguardo si ritiene opportuno suggerire allo studente che ha conseguito un titolo di studio nell'istituto straniero di ottenere dal Consolato italiano di riferimento la "dichiarazione di valore" del titolo, utile anche ai fini della individuazione e validazione degli apprendimenti non formali e informali di cui al D.L.vo n.13 del 16 gennaio 2013."

Nel corrente anno scolastico due studenti del nostro istituto hanno svolto un periodo internazionale di studio:

- o **TORRIANI TOMMASO associato alla 4LD per intero l'anno scolastico;**
- o **LA PAGLIA EDUARDO della 4MC per il secondo quadrimestre.**

Al fine di procedere al riconoscimento e alla valutazione delle competenze acquisite ed alla definizione del credito scolastico nell'ambito delle relative bande di oscillazione previste dalla vigente normativa si stabilisce che gli studenti affrontino il colloquio pluridisciplinare:

Studente	DATA e ORA DEL COLLOQUIO	DISCIPLINE E DOCENTI COINVOLTI	
TORRIANI TOMMASO	GIO. 08.09.2022 dalle ore 08.30 alle 10.30	Italiano - Storia Lingua inglese Filosofia Matematica Informatica Fisica Scienze naturali Disegno e storia dell'arte Scienze motorie e sportive	SARA VERDELLI LUISELLA GINELLI ELENA MUNTEANU MARIA COLLETTA VAILATI MASSIMO PAOLO BARBARO ALICE ROBUSTELLI TEST LANZI CARLO PIETRO DEL SORBO
LA PAGLIA EDUARDO	GIO. 08.09.2022 dalle ore 10.30 alle 12.30	Italiano - Storia Lingua inglese Matematica Meccanica Tecnologie meccaniche Disegno Sistemi ed Automazione Scienze motorie e sportive Religione	ALESSANDRA CERIOLI ARIANNA ARRIGONI MATILDE CHIEFFI GIOVANNI D'AVENIA PAOLO MARCHESI ANTONIO PADALINO LORENZO QUAGLIERI GIUSEPPE CONTINI ANTONIO PADALINO PIETRO DEL SORBO LUIGI PREMOLI

		Lab.Disegno, Lab.Sistemi ed Automazione Lab.Mecc., macchine Lab.Tecn. meccaniche	RUBEN NOBILINI MATTEO REBECCHI LORENZO POLI VINCENZO GALIFFI
--	--	---	---

Oltre a quanto indicato al punto 3 delle sopracitate linee di indirizzo, i contenuti del colloquio, sulla base dei programmi svolti, sono stati definiti dal Consiglio di Classe, sentita la Presidenza, e consegnati agli interessati. I colloqui vanno verbalizzati su apposita modulistica disponibile in Segreteria Didattica.

Dopo il colloquio, si procederà alla presenza del Dirigente Scolastico all'esame della documentazione inerente il percorso svolto, alla valutazione del colloquio ai fini di una validazione globale del percorso che consenta la deliberazione relativa ai punti di credito assegnati; il Consiglio di Classe dovrà inoltre definire il percorso di riallineamento da indicare agli studenti per sopperire ad eventuali lacune e/o su parti di programma utili al proseguimento del percorso di studi.

La presente circolare è valida anche come incarico e convocazione ufficiale ai docenti del consiglio di classe coinvolto.

IL DIRIGENTE SCOLASTICO
Prof.ssa Paola Orini